

未成年人住宿同意書

a form for underage accommodation

<未成年人資料>

성명 姓名 name		생년월일 生年月日 Birth date	年	月	日
학교/학년 學校 /學年 a school/school year		연락처 電話 Contact			
출입사유 出入事由 Reason for access	住宿	숙박기간 住宿日期 Period of stay	20	/	/ ~ 20 / /

<家長資料>

성함 家長姓名 Name of the guardian		생년월일 生年月日 Birth date	年	月	日
주소 住所 Address					
미성년자와의 관계 關係 a relationship with a minor		연락처 電話 Contact			

<旅館資料>

상호	HOTEL DM	사업자번호	101-86-87702
주소	서울시 종로구 난계로 29길 73 73, Nangyero 29gil, Jongno-gu, Seoul, Korea		
연락처	+82-2-2236-3144	홈페이지	www.hotel-dm.com

입실시 제출서류 : 보호자1인 신분증 사본, 가족관계증명서 사본

Documents submitted at the time of admission: a copy of the identification card for one guardian, and a copy of the family relationship certificate

入住時必須繳交的資料 : 家長身分證影本, 關係證明書英文版

*보호자와 동반하지 않는 미성년자는 동성이용만 가능합니다.

*청소년의 이성혼숙과 음주, 흡연은 법적으로 금지되어 있습니다. 적발시 강제 퇴실조치하며 이에 따른 환불은 불가합니다.

*입실 후 발생하는 모든 문제는 보호자의 책임이며, 저희 호텔에 책임이 없음을 알려드립니다.

*방문시 보호자 동의서(자필서명 포함), 보호자와 통화 후 입실이 가능합니다.

*Minors who are not accompanied by their guardians can only use the same sex.

*Adolescents are legally prohibited from sleeping alone, drinking and smoking. If caught, they will be forced to leave the office and refunds will not be given accordingly.

*I would like to inform you that any problems that arise after entering are the responsibility of the guardian, and our hotel is not responsible.

* 如果未成年人未與成年人一同住宿時, 僅限同性別可以一起住宿。

* 韓國法律規定未成年禁止飲酒及吸煙。如果發現未成年人在房間飲酒及吸煙時, 將會強制退房並且不予退款。

* 未成年獨自入住時, 如果發現違反法律的情事時, 必須由家長負起法律責任, 旅館將不負任何責任, 敬請見諒。

年 月 日

家長簽名 Name of the guardian :

(Sign)